

# D'une rive à l'autre

Rencontres ethnologiques  
franco-allemandes

sous la direction de  
Utz Jeggle et Freddy Raphaël

Éditions de la Maison des sciences de l'homme Paris

# Sommaire

Les auteurs	VII
Utz Jeggle	
Avant-propos : L'une et l'autre rive	IX

## *Introduction*

Hermann Bausinger	
Kleiner Grenzverkehr	3
Freddy Raphaël	
Critique de la raison identitaire	15

## *I. L'exotisme du proche*

Konrad Köstlin	
Exotismus des Nahen: das Abenteuer der Nähe	35
Freddy Raphaël et Geneviève Herberich-Marx :	
Figures de l'altérité dans le champ de la modernité.	
Dialectique de l'errance et de l'enracinement	53
Utz Jeggle	
Trennen und Verbinden.	
Warum ist es am Grunde des Rheins so schön?	75
Bernd Jürgen Warneken	
Entfernung durch Annäherung?	
Reiseerzählungen von jungen Westdeutschen	
über das Ostdeutschland vor und nach der Maueröffnung	91
Katharina Eisch	
Raumgrenzen – Zeitgrenzen – Kopfgrenzen.	
Ethnographie zwischen Bayern und Böhmen	115

*II. Frontières*

Hermann Bausinger	
Die Valenz von Kulturgrenzen	135
Marie-Noële Denis	
Maisons et frontière.	
Une étude de l'habitat rural sur les marches de l'Est	151
Gottfried Korff	
Notizen zur Materialität der Erinnerung	173
Ute Bechdolf	
Grenzerfahrungen von Frauen. Vergewaltigungen beim Einmarsch der französischen Besatzungstruppen in Südwestdeutschland	189
Colette Méchin	
Frontière des dialectes et frontières d'usage en France du Nord-Est	209
Monique Dubinsky	
Quand s'efface la frontière polémique de la France de l'Est	223

*III. Traverses*

Anny Bloch-Raymond et Alain Ercker	
Au-delà des frontières, la construction de l'imaginaire social : à propos du dépérissement des forêts	239
Eve Cerf	
Jean du Trou aux Moustiques : un mythe transitionnel entre la France et l'Allemagne	263
Joachim Schlör	
Das versteht sich nicht von selbst – Cela ne va pas de soi	285